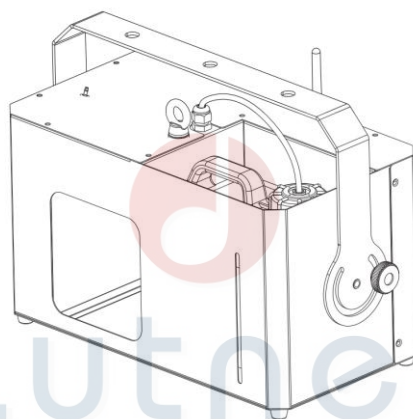




ГЕНЕРАТОР ТУМАНА

DJ-700

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ПРОЧТИТЕ ДАННЫЕ ИНСТРУКЦИИ, ПРЕЖДЕ ЧЕМ ИСПОЛЬЗОВАТЬ УСТРОЙСТВО

- ♦ Используйте только поставляемые в комплекте источник и шнур питания. Если Вы не знаете параметры питания в сети общего пользования, свяжитесь с дилером или местным поставщиком электроэнергии.
- ♦ Не отламывайте клемму заземления от шнура питания.
- ♦ Не пытайтесь поставить на предохранитель «жучка» или использовать предохранитель другого номинала.
- ♦ Не пытайтесь ремонтировать устройство самостоятельно, так как снятие крышек может подвергнуть Вас опасности электрошока и другим рискам.
- ♦ Позвольте квалифицированным специалистам заняться ремонтом.
Ремонт необходим в том случае, если устройство каким-либо образом было повреждено, например если был поврежден штепсель или шнур питания, в устройство попала жидкость или посторонние объекты, устройство было подвержено воздействию дождя или сырости, не функционирует нормально или было уронено.
- ♦ Не удаляйте средства безопасности с поляризованного штепселя или штепселя с заземлением. Поляризованный штепсель это штепсель, один из щупов которого шире другого (*при питании от 110 вольт*). Штепсель с заземлением оснащен двумя щупами и одним хвостовиком заземления. Широкий щуп и третий хвостовик сделаны для безопасности. Если поставляемый в комплекте штепсель не подходит к розетке питания, проконсультируйтесь с электриком по поводу замены розетки.
- ♦ Не пользуйтесь устройством в сырых или влажных условиях.
- ♦ Шнур питания следует отключить от розетки, если Вы не пользуетесь устройством в течение долгого промежутка времени.
- ♦ Не наступайте на шнур и избегайте перегибов, особенно близко к штепселю и гнезду устройства.
- ♦ Когда приборный или сетевой штепсель используются для выключения устройства, включатель самого устройства останется в положении ВКЛЮЧЕНО.

ПРЕДИСЛОВИЕ

Большое спасибо, что выбрали генератор тумана DJPOWER DJ-700.

Перед началом работы настоятельно рекомендуем внимательно прочитать руководство пользователя.

Следуя изложенным здесь инструкциям, вы обеспечите свою безопасность во время работы машины, легко достигнете наилучшего эффекта, а также узнаете правильный способ ухода и обслуживания машины, который продлит жизненный цикл оборудования.

ОПИСАНИЕ

DJ-700 — это DMX-генератор тумана на водной основе. Компактный, но мощный, он создаёт равномерный и тонкий дым, отвечающий требованиям к качеству дыма. Встроенное ручное управление, беспроводной пульт дистанционного управления и DMX-управление делают генератор очень простым и удобным в использовании. При полной загрузке 31-литрового бака с жидкостью он может работать 11 часов на максимальной мощности. Компактный размер и лёгкий вес делают его идеальным выбором для диджеев, ночных клубов, баров и мероприятий.

ОСОБЕННОСТИ

- Эффект равномерного и тонкого тумана для улучшения любого светового шоу
- Встроенные регуляторы громкости и скорости вентилятора обеспечивают плавную и автономную работу
- Усовершенствованная защита от жидкости
- Встроенные регуляторы для регулировки тумана и потока воздуха.
- Простая настройка DMX-адреса с помощью встроенного цифрового дисплея

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Используйте заземленную розетку. Перед использованием убедитесь, что устройство подключено к номинальному напряжению.
- Выключайте устройство или отключайте его от сети, когда не используете его.
- Устройство не является водонепроницаемым. Берегите его от влаги и воды. При попадании влаги, воды или жидкости внутрь корпуса прекратите его использование.
- Внутри устройства нет деталей, подлежащих обслуживанию или модификации пользователем. Не разбирайте корпус и не вносите никаких изменений, это может привести к повреждению устройства или возникновению опасности возгорания.
- Только для взрослых. Устройство должно устанавливаться в недоступном для детей месте. Никогда не оставляйте работающее устройство без присмотра. Держите его вдали от огня, горячих и легковоспламеняющихся материалов.
- Разместите генератор в хорошо проветриваемом помещении. Оставляйте вокруг него свободное пространство около 50 см.
- Не используйте генератор при высокой температуре.
- Никогда не добавляйте в жидкость для создания тумана легковоспламеняющиеся жидкости (масло, бензин, парфюмерные композиции).
- Если во время использования возникнут неполадки, немедленно остановите генератор, отключите питание и проверьте количество жидкости для создания тумана, предохранитель, кабель питания и вилку. Если проблема не устранена, обратитесь к дилеру.
- Используйте только высококачественную жидкость для создания тумана DJPOWER PRO-S или PRO-J.
- Никогда не пейте жидкость. При проглатывании немедленно обратитесь к врачу. При попадании жидкости на кожу или в глаза тщательно промойте их водой.

РАСПАКОВКА И ОСМОТР

Сразу после получения аппарата аккуратно распакуйте коробку и проверьте всё содержимое, чтобы убедиться в наличии всех деталей и их исправности. Если какие-либо детали повреждены или неправильно транспортировались, пожалуйста, не включайте аппарат. Немедленно свяжитесь с отправителем.

КОМПЛЕКТАЦИЯ:

1. 1 x генератор дыма DJ-700
2. 1 x беспроводной пульт дистанционного управления W-4
3. 1 x шнур питания
4. 1 x руководство пользователя

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Беспроводное дистанционное управление W-4, ручное управление и управление DMX. Управление DMX имеет приоритет над беспроводным. Устройство может продолжать работать после нагрева.

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

- ЖК-дисплей поддерживает китайский и английский языки.
- Обратите внимание, что управление ЖК-дисплеем не работает, когда генератор подключен к DMX.
- ЖК-дисплей имеет 4 кнопки:



Picture 1

MENU (Меню): Для навигации по основному меню. Всего существует четыре основных меню.

UP (Вверх): увеличить значение.

DOWN (Вниз): уменьшить значение.

ENTER (Ввод): Подтверждение или выход.

ЖК ДИСПЛЕЙ

1. Страница нагрева



Picture 2

Как показано на рисунке 2, устройство нагревается. После завершения нагрева по умолчанию отобразится меню выхода тумана.

2. Различные меню переключаются нажатием кнопки MENU.

а. Меню выхода дыма



Picture 3

После завершения нагрева выход дыма можно отрегулировать с помощью ручки на задней панели. На дисплее отображается выход дыма: 0 — выключено, 100 — максимальное значение.

Примечание: кнопки «UP» и «DOWN» не регулируют выход дыма, только с помощью ручки.

б. Меню скорости вентилятора



Picture 4

Скорость вентилятора регулируется ручкой на задней панели. На дисплее отображается мощность вентилятора: 0 — выключено, 100 — максимально. Примечание: Кнопки «UP» и «DOWN» не регулируют мощность вентилятора, только с помощью ручки.

в. Меню настройки DMX-адреса



Picture 5

г. Меню пульта дистанционного управления



Picture 6

3. Инструкции подменю в корневом меню.

а. DMX-адрес



Picture 7

Как показано на рисунке 7, DMX-адрес можно изменить с помощью кнопок «UP» и «DOWN».

б. Страница дистанционного управления



Picture 8

В меню беспроводного пульта дистанционного управления нажмите кнопку ENTER, чтобы открыть страницу, показанную на рисунке 8.

Нажмите кнопку UP, чтобы выбрать значение ON для активации функции беспроводного пульта дистанционного управления.

Нажмите кнопку DOWN, чтобы выбрать значение OFF для выключения функции беспроводного пульта дистанционного управления.

После настройки снова нажмите кнопку ENTER для выхода.

ФУНКЦИЯ БЕСПРОВОДНОГО ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

- **Передатчик**

Используйте аккумулятор: DC 12 В

Диапазон действия: 30 метров (на расстояние могут влиять помехи сигнала)

- **Приёмник:**

Приёмник встроен в устройство.



Функции и настройки беспроводного пульта управления (W-4):

1. Все устройства могут принимать сигнал от зарегистрированных приёмников.

2. Для одного устройства можно запомнить и сохранить до 5 пультов дистанционного управления.

3. W-4 можно использовать для непосредственного управления устройством. Нажмите «ON» для начала работы; нажмите «OFF» для остановки работы.

Как зарегистрировать беспроводной пульт дистанционного управления

После включения устройства нажмите кнопку «ВКЛ» на пульте дистанционного управления, чтобы подключить его к устройству в течение 15 секунд. Когда цифровой дисплей мигнет дважды, пульт дистанционного управления успешно зарегистрирован. Если к одному устройству необходимо подключить несколько пультов (максимум 5), нажимайте кнопку «ВКЛ» по одному. Убедитесь, что они подключаются в течение 15 секунд, иначе устройство автоматически выйдет из режима регистрации.

Если после включения устройства не требуется подключать новые пульты дистанционного управления, устройство запомнит последний.

Если после включения устройства подключаются новые пульты дистанционного управления, устройство распознает только их, все предыдущие настройки будут аннулированы.

УПРАВЛЕНИЕ DMX

- Когда генератор подключен к DMX, ЖК-дисплей показывает значение адреса DMX. Нажмите кнопку "UP" и "DOWN", чтобы изменить адрес DMX.
- Доступно два канала DMX:
Канал 1: скорость вентилятора. 0~10 – выключен, 11~255 увеличение скорости.
Канал 2: объем тумана. 0~10 – выключен, 11~255 увеличение объема.

Функция защиты датчика жидкости

Аппарат интеллектуально определяет наличие жидкости в трубке. Если жидкости нет, он останавливается, защищая насос от повреждения.

1.1 Активация защиты от отсутствия жидкости

Если выход тумана превышает 50%, а в трубке нет жидкости, аппарат переходит в режим защиты от отсутствия жидкости в течение 5 минут. В этот момент насос останавливается, а цифровой дисплей продолжает мигать.

1.2 Выход из режима защиты от отсутствия жидкости

Если активирована защита от отсутствия жидкости, после заправки бака с жидкостью существует два способа выхода из режима защиты.

A. Установите регулятор выхода тумана на задней панели в положение от 0 до 100. В этот момент аппарат начнет подачу тумана и может выйти из режима защиты от отсутствия жидкости в течение 2 минут.

B. С помощью управления DMX можно отрегулировать выход дыма от выключенного до максимального значения, в этот момент машина начнет качать жидкость для тумана и может выйти из режима проецирования без жидкости в течение 2 минут.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И РЕМОНТ

1. Используйте жидкость DJPOWER. Она продлит срок службы устройств. Во избежание опасности неквалифицированным специалистам запрещается разбирать устройство, а также собирать его.

2. Чрезмерное скопление пыли, остатков жидкости и грязи ухудшает производительность и приводит к перегреву. Удалите пыль из вентиляционных отверстий с помощью воздушного компрессора, пылесоса или мягкой щетки. Корпус можно протереть влажной тканью.

3. Перед хранением промойте систему нагрева дистиллированной водой, чтобы предотвратить засорение электронагревательного элемента.

4. Рекомендуется запускать устройство ежемесячно для достижения наилучшей производительности и выходной мощности.

5. Все устройства для копчения могут быть заблокированы из-за некачественной жидкости или частого использования. Для длительного использования необходимо периодическое обслуживание. После 40 часов непрерывной работы распылите 10-15 раз моющее средство, состоящее из 35% уксуса и 65% дистиллированной воды.

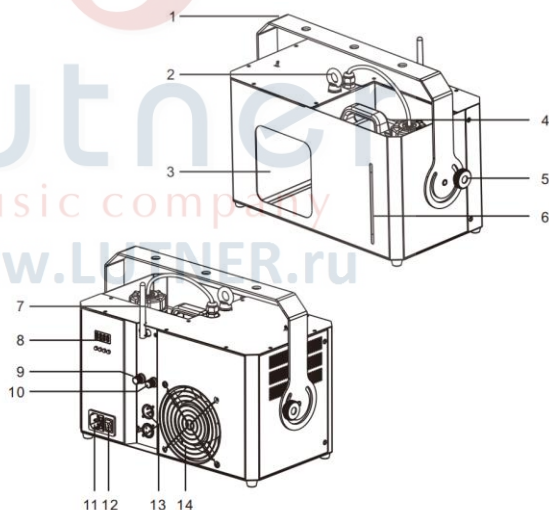
6. Пожалуйста, правильно эксплуатируйте машину в соответствии с руководством пользователя.

СПЕЦИФИКАЦИЯ

Модель:	DJ-700	
Напряжение:	AC 100-120В 50/60Гц	AC 220-240В 50/60Гц
Предохранитель:	F10A/250В	F7A/250В
Мощность:	1200Вт	
Время нагрева:	3 мин	
Выход тумана:	113м³/мин	
Расход жидкости:	250мин/л	
Беспроводное управление	W-4	
DMX-512	√	
Объем бачка:	3 литра	
Вес, нетто:	6кг	
Вес, брутто:	7,4кг	
Размеры установки:	396/200/277 (мм)	
Размеры упаковки:	460/315/315 (мм)	
Каналов DMX	2	
Туманная жидкость:	PRO-C или PRO-J	

СХЕМА УСТРОЙСТВА

1. Подвесной кронштейн
2. Предохранительное кольцо
3. Сопло
4. Контейнер
5. Ручка
6. Индикатор уровня жидкости
7. Антенна
8. Цифровой дисплей
9. Регулировка вентилятора
10. Регулировка дыма
11. Разъём питания
12. Выключатель питания
13. Разъём DMX 3-контактный
14. Вентилятор



- **Дым генератор выбрасывает жидкость вместе с туманом**

Пожалуйста, используйте оригинальные расходные материалы, защитите свое здоровье и продлите срок службы машины.

А. Неисправность впрыскивания жидкости: относится к туманной жидкости, распыляемой в сопле нагревателя машины. Температура нагревания недостаточна для испарения жидкости в туман.

Первая причина: использование низкокачественной или поддельной туманной жидкости. Низкокачественная противотуманная жидкость имеет больше примесей, легко прилипает к стенкам трубы и затрудняет нагрев до нужной температуры, что приводит к неполному распылению, вызывающему выброс жидкости.

Вторая причина: использование неправильной туманной жидкости. Различные туманные жидкости имеют различную температуру распыления. Если вы используете неправильную туманную жидкость, нагреватель не может полностью распылить ее, вызывая выброс жидкости (рисунок 1).

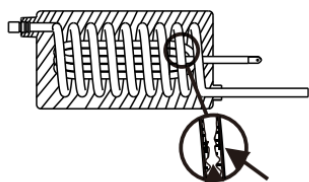
В. Проблемы с блокировкой нагревателя: плохое распыление жидкости - это первые признаки неисправности блока нагревателя. Использование туманной жидкости плохого качества или несвоевременное техническое обслуживание генератора в течение длительного времени неизбежно приведет к блокировке нагревателя.

Причина: нагреватель заблокирован, потому что в течение длительного времени использовалась низкокачественная или неправильная жидкость для тумана. Неисправность не имеет никакого отношения к качеству генератора. Подобно автомобилю с низким качеством бензина: плохое сгорание смеси либо длительное отсутствие технического обслуживания неизбежно выведет автомобиль из строя (рисунок 2).

С. Решения этих проблем: трубы для обогрева дым машин, используемые в течение длительного времени, а затем стенки трубы легко накапливают осадок (чем больше поступает туманной жидкости, тем больше примесей приводит к впрыску или блокировке жидкости). Все туманные машины нуждаются в регулярном техническом обслуживании (не реже одного раза в 1-2 месяца). Специальный метод обслуживания: залить в бачок смесь: 35% белого уксуса и 65% дистиллированной воды. После нагрева произвести выброс жидкости 10-15 раз.

Закключение: выброс жидкости или блокировка нагревателя вызваны низким качеством жидкости или отсутствием технического обслуживания. Пожалуйста, используйте оригинальную туманную жидкость высокого качества и своевременно производите сервисное обслуживание, это позволит использовать генератор в течение длительного времени.

Pipeline has covered by dirt, insufficient heat transfer result in water-spraying.

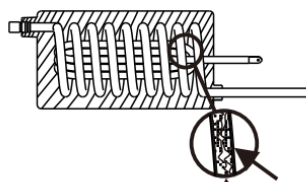


Dirty covered on pipeline.

Fluid can not receive all heat.

Fig 1

Pipeline has covered by dirt, that results in blocked heater.



Dirty covered on pipeline.

Fluid can not pass.

Fig 2



ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантийный срок – 6 месяцев со дня продажи устройства магазином при условии соблюдения покупателем правил эксплуатации и условий хранения. Без правильно оформленного гарантийного талона или при наличии исправления в нем, претензии по качеству не принимаются. При утере талон не восстанавливается. В случае выявления дефектов производственного характера владелец имеет право на бесплатный ремонт или замену инструмента на протяжении гарантийного срока при соблюдении следующих условий: ремонт производится только уполномоченными сервисными мастерскими по заключению экспертизы что поломка или неисправность относится к разряду гарантийных; гарантия не распространяется на изделия, поврежденные в результате неправильной эксплуатации, несоблюдении условий хранения, небрежного обращения, неправильной регулировки и настройки, попадания жидкости и химических веществ; на изделия с механическими повреждениями; если в течение гарантийного срока какая-либо часть или части инструмента будут заменены нестандартными, не рекомендованными или самодельными, а также если изделие подвергалось ремонту или модернизации лицом или организацией не то уполномоченными, гарантия может быть полностью или частично прервана без дополнительного извещения.

Гарантия не распространяется на расходные материалы, такие как:

- Лампы
- Кабели
- Динамики

Внимание! Гарантия не распространяется на:

- неисправности, вызванные несоблюдением требований, указанных в Руководстве пользователя;
- неисправности, вызванные попаданием в устройство посторонних предметов или жидкостей
- механические повреждения, произошедшие по вине покупателя.

Претензии к качеству инструмента без наличия паспорта и чека не принимаются.

Наименование	Генератор эффектов (не бытового назначения)	
Производитель	DJ Power Адрес: No.8,Fubang Rd.,Jinghu Industrial Area,Xinhua Str.,Huadu District,Guangzhou,China	
Страна происхождения	Китай	
Торговая марка(маркировка)	DJPowerr	
Маркировка модели (model)	DJ-700	
Импортер в Российскую Федерацию:	ООО «Лютнер СПб» 195027, г. Санкт-Петербург, пр-кт. Металлистов, дом 7, литер А, офис 405 Почтовый адрес: 191124, Санкт-Петербург, а/я 15, тел. (812) 611-00-97 www.lutner.ru	
Наименование (модель)		
Заводской серийный номер		
Дата продажи		
Подпись продавца		
Штамп продавца		

Исправность устройства проверена в присутствии покупателя. С условиями гарантии ознакомлен:

Покупатель _____

music company
www.LUTNER.ru